

**SEA-WAYBILL  
NOT NEGOTIABLE**



www.hamburgsud-line.com

**Shipper**  
FEGURRI SOCIEDAD ANONIMA CERRADA -  
FEGURRI S.A.C.  
CAR. PANAMERICANA SUR CARRETERA  
PIURA - CHICLAYO KM. 981 OTR.  
CURAMORI (A 2 KM DEL PEAJE PIURA  
BAYOVAR) PIURA - PIURA - CURA MORI

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB9365A4DT3KT	Booking No. 9LIM025882
---------------------------------------------------------------	---------------------------

**Consignee**  
LOTTE SHOPPING CO., LTD. LOTTE MART  
6F, LOTTE CASTLE, 269 OLYMPIC RO,  
SONGPAGU, SEOUL, KOREA.  
CONTACT JINHYUCK JUNG  
DEJAVU7903@NAVER.COM  
8211-440-7902

**Export References**  
Vessel IMO No.: 9694402  
INTBL: LI025882 RUT-SH: 20600064801

**Notify Party (see cl. 9)**  
LOTTE SHOPPING CO., LTD. LOTTE MART  
6F, LOTTE CASTLE, 269 OLYMPIC RO,  
SONGPAGU, SEOUL, KOREA.  
CONTACT JINHYUCK JUNG  
DEJAVU7903@NAVER.COM  
8211-440-7902

**Forwarding Agent-References**  
PORT LOGISTICS S.A.C.  
MANUEL OLGUIN 211  
INT 401 URB LOS GRANADOS  
LIMA,  
PERU

**Point and country of origin**  
PAITA, PERU

**Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge**

<b>Place of Receipt*</b>	<b>Pre-carriage by*</b>		
<b>Port of Loading</b> PAITA, PERU	<b>Ocean Vessel</b> MERIDIAN	<b>Voyage</b> 946N	<b>Document to be released at</b> BUSAN KR
<b>Port of Discharge</b> BUSAN, KOREA	<b>Place of Delivery*</b> BUSAN, KOREA	<b>Mode Load Area</b>	<b>Mode Disch. Area</b> BUSAN KR

**contract**

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

1st Transshipment port : BALBOA PA  
1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

MNBU3974609 1800 BOXES 17208.000 KGS

Seal-Numbers  
HS345602  
003PL008792  
HS429225  
Tare: 4210 KG  
Size: 40' Type: RH  
Cnt.Ld.: FCLFCL  
4TH SEAL: 0099160  
MARCA: FEGURRI

FRESH GRAPES / UVAS FRESCAS  
VARIETY SUGRAONE / VARIEDAD SUGRAONE  
P.A: 0806.10.00.00  
TR 01: 2797731403  
TR 02: 2797731365  
VENTILATION: CLOSED  
HUMIDITY: OFF  
COLD TREATMENT  
FREIGHT COLLECT

CARGO TO BE TRANSSHIPPED AT BALBOA PA ON TO MN RHODOS V. 945W OR SUBSTITUTE.

Cargo stowed in a refrigerated container set at the shipper's requested carrying REQ. TEMPERATURE OF: -1.00 C.

-----  
1800 BOXES 17208.000 KGS  
-----

FREIGHT COLLECT AS PER AGREEMENT  
ANY CHARGES FOR USDA COLD TREATMENT ARE FOR ADMINISTRATION ONLY. THE CARRIER DOES NOT GUARANTEE THE COLD TREATMENT PROVIDED. THE PARTIES HEREBY ACKNOWLEDGE THAT, UNDER NO CIRCUMSTANCE WILL THE CARRIER REMAIN LIABLE FOR THE COLD TREATMENT FAILURE, UNLESS STRICTLY PROVED BY THE SHIPPER/CONSIGNEE TO BE ATTRIBUTABLE TO HIS NEGLIGENCE OR FAULT AND/OR MALFUNCTIONING OF THE UNIT. IN CASE COLD TREATMENT FAILS DUE TO CARGO REASONS, SHIPPER AGREES TO PAY ALL CHARGES ACCRUED, SUCH AS BUT NOT LIMITED TO: FREIGHT, BUNKER, LOCAL CHARGES, DEMURRAGE, STORAGE AND COOLING. ADDITIONALLY

HS SWB 01-19

Page: 1 of 2

**SEA-WAYBILL not negotiable**

**SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 16.11.19
-----------------	--------------------	----------------------------------	----------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue

BUSAN KR  
16.11.19

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for Hamburg Süd

as CARRIER

# SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE

# HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

**Shipper**  
FEGURRI SOCIEDAD ANONIMA CERRADA -  
FEGURRI S.A.C.  
CAR. PANAMERICANA SUR CARRETERA  
PIURA - CHICLAYO KM. 981 OTR.  
CURAMORI (A 2 KM DEL PEAJE PIURA  
BAYOVAR) PIURA - PIURA - CURA MORI

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB9365A4DT3KT	Booking No. 9LIM025882
---------------------------------------------------------------	---------------------------

**Consignee**  
LOTTE SHOPPING CO., LTD. LOTTE MART  
6F, LOTTE CASTLE, 269 OLYMPIC RO,  
SONGPAGU, SEOUL, KOREA.  
CONTACT JINHYUCK JUNG  
DEJAVU7903@NAVER.COM  
8211-440-7902

**Export References**  
Vessel IMO No.: 9694402  
INTBL: LI025882 RUT-SH: 20600064801

**Notify Party (see cl. 9)**  
LOTTE SHOPPING CO., LTD. LOTTE MART  
6F, LOTTE CASTLE, 269 OLYMPIC RO,  
SONGPAGU, SEOUL, KOREA.  
CONTACT JINHYUCK JUNG  
DEJAVU7903@NAVER.COM  
8211-440-7902

**Forwarding Agent-References**  
PORT LOGISTICS S.A.C.  
MANUEL OLGUIN 211  
INT 401 URB LOS GRANADOS  
LIMA,  
PERU  
**Point and country of origin**  
PAITA, PERU

**Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge**

<b>Place of Receipt*</b>	<b>Pre-carriage by*</b>			
<b>Port of Loading</b> PAITA, PERU	<b>Ocean Vessel</b> MERIDIAN	<b>Voyage</b> 946N	<b>Document to be released at</b> BUSAN KR	<b>Freight payable at</b> BUSAN KR
<b>Port of Discharge</b> BUSAN, KOREA	<b>Place of Delivery*</b> BUSAN, KOREA	<b>Mode Load Area</b>	<b>Mode Disch. Area</b>	

## contract

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	<b>PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER</b>	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	-----------------------------------------	--------------	-------------

HE AGREES TO INSTRUCT NEW DESTINATION OF CARGO WITHIN THE NEXT 7 DAYS AFTER REJECTION/FAILURE OF THE COLD TREATMENT.

Freight/Charge	Basis	Rated as	Prepaid	Collect	Exchange-Rate
OCEANFREIGHT	LUMPSUM	4294.000 USD		4294.00 USD	
BUNKER ADJ F	LUMPSUM	506.000 USD		506.00 USD	
THC DESTINAT	LUMPSUM	349172.000 KRW		349172.00 KRW	
EQUIPME. MAI	LUMPSUM	55.000 USD		55.00 USD	
COLD TREATME	LUMPSUM	1000.000 USD		1000.00 USD	
DOC.FEE/B/L	LUMPSUM	45000.000 KRW		45000.00 KRW	
CUSTOMS DECL	LUMPSUM	35.000 USD		35.00 USD	
				5890.00 USD	
				394172.00 KRW	

Agreement No.(s) : LPEC9000753-00008

HS SWB 01-19

Page: 2 of 2

## SEA-WAYBILL not negotiable

**SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT  
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 16.11.19
-----------------	--------------------	----------------------------------	----------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue

BUSAN KR  
16.11.19

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for  
Hamburg Süd

as CARRIER